

Einhell

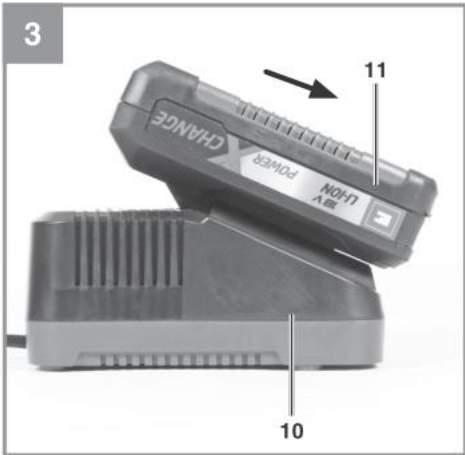
GE-US 18 Li

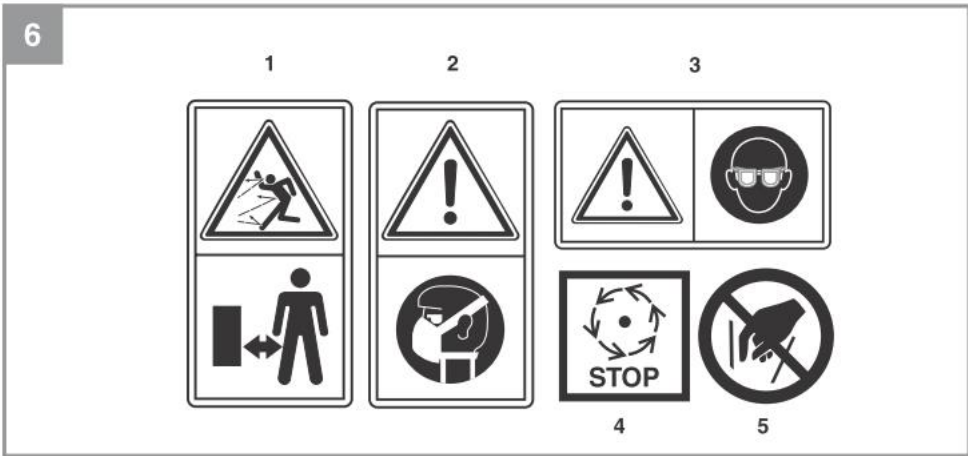
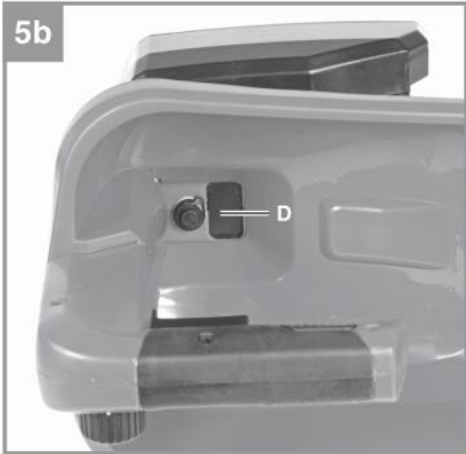
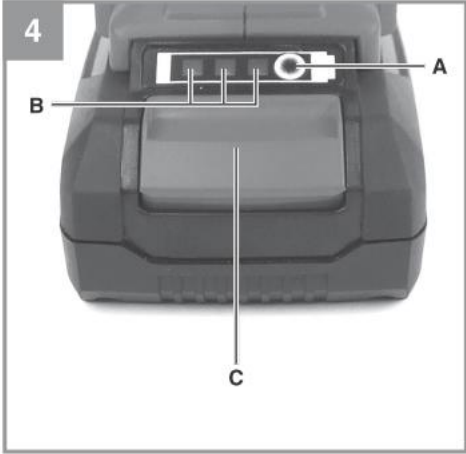
PL Tłumaczenie instrukcji oryginalnej
Uniwersalny rozrzutnik



Art.-Nr.: 34.154.10

I.-Nr.: 11018







Niebezpieczeństwo! – Przeczytaj instrukcję obsługi, aby zminimalizować ryzyko urazów

Tego urządzenia nie mogą używać dzieci. Dzieci powinny znajdować się pod nadzorem, aby nie bawiły urządzeniem. Dzieciom nie wolno czyścić ani konserwować urządzenia. Tego urządzenia nie wolno używać osobom o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej i bez dostatecznej wiedzy oraz doświadczenia, chyba że pod nadzorem albo instrukcją osoby odpowiedzialnej za nich.

Niebezpieczeństwo!

Podczas używania narzędzia należy przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, aby uniknąć zranień i uszkodzeń. Proszę zapoznać się z pełną instrukcją obsługi i zasadami bezpieczeństwa z należytą starannością. Proszę trzymać tę instrukcję w bezpiecznym miejscu, tak aby zawsze mieć dostęp do informacji. Przy przekazywaniu urządzenia innej osobie, należy jej również wręczyć instrukcję obsługi i zasady bezpieczeństwa. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody lub wypadki spowodowane nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji i zasad bezpieczeństwa.

1. Zasady bezpieczeństwa

Właściwe informacje odnośnie bezpieczeństwa pracy można znaleźć w załączonej broszurze.

Niebezpieczeństwo!

Przeczytaj wszystkie zasady bezpieczeństwa i instrukcję.

Wszystkie błędy popełnione podczas stosowania się do zasad i instrukcji bezpieczeństwa mogą doprowadzić do porażenia prądem, pożaru i/lub poważnych uszkodzeń ciała.

Przechowuj wszystkie zasady i instrukcje bezpieczeństwa w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości.

Wyjaśnienie znaków ostrzegawczych na urządzeniu (zob. Rys. 6)

1: Uwaga! Trzymaj osoby postronne i zwierzęta z daleka od strefy zagrożenia.

2: Uwaga! **Noś maskę ochronną.** Wytwarzany może być szkodliwy pył.

3: Uwaga! **Noś okulary ochronne.** Drzazgi, kawałki drewna i kurz wytwarzane przez urządzenie mogą spowodować utratę wzroku.

4: Poczekaj, aż wszystkie elementy urządzenia się zatrzymają zanim je dotkniesz.

5: Nigdy nie sięgaj do otworów urządzenia.

2. Opis urządzenia i załączone elementy

2.1 Opis urządzenia (Rys. 1)

1. Regulator ilości rozrzuconego materiału

2. Włącznik/wyłącznik

3. Przegroda na materiał do rozrzucania

4. Koło rozrzutnika

5. Regulator szerokości rozrzutu

6. Regulator prędkości

2.2 Załączone elementy

Proszę upewnić się, że produkt jest kompletny, zgodnie z ustalonym zakresem dostawy. Jeśli brakuje części, proszę skontaktować się z naszym serwisem albo z punktem sprzedaży, w którym produkt został zakupiony najpóźniej w ciągu 5 dni roboczych od zakupu i z ważnym dowodem zakupu. Proszę również odnieść się do tabeli gwarancyjnej w informacjach serwisowych na końcu instrukcji obsługi.

- Otwórz opakowanie i wyciągnij sprzęt z należytą dbałością.
- Zdejmij opakowanie i/albo wszelkie zabezpieczenia transportowe (jeśli są).

- Sprawdź czy wszystkie elementy zostały dostarczone.
- Sprawdź sprzęt i akcesoria pod kątem uszkodzeń podczas transportu.
- Jeśli to możliwe, zachowaj opakowanie do końca okresu gwarancyjnego.

Ważne!

Urządzenie i opakowania nie są zabawkami. Nie pozwól dzieciom bawić się plastikowymi torebkami, folią ani małymi częściami. Istnieje ryzyko połknięcia lub uduszenia!

- Uniwersalny rozrzutnik
- Instrukcja obsługi
- Zasady bezpieczeństwa

3. Prawidłowe użytkowanie

Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do rozrzucania nasion trawy, nawozu, soli kamiennej i odmrażacza na zewnątrz. Urządzenie nie może być używane do rozprowadzania piasku i proszkowego (mącznego) nawozu.

Urządzenie należy używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Każde inne użycie zostanie uznane za nieodpowiednie. Użytkownik/operator, a nie producent, ponosić będzie odpowiedzialność za wszelkie szkody albo uszkodzenia ciała, dowolnego rodzaju, powstałe na skutek niewłaściwego użycia narzędzia. Proszę pamiętać, że urządzenie nie zostało stworzone do użycia w działalności komercyjnej, rzemieślniczej lub przemysłowej. Gwarancja straci ważność, jeśli urządzenie zostanie użyte w działalności komercyjnej, rzemieślniczej lub przemysłowej, lub w podobnej działalności.

4. Dane techniczne

Napięcie	18 V d.c.
Maksymalne pokrycie terenu	800 m ²
Maksymalna szerokość rozrzutu	5 m
Objętość przegrody na materiał rozrzucony	3,3 litra
Poziom mocy akustycznej L _{WA}	77 dB (A)
Poziom ciśnienia akustycznego L _{pA}	66 dB (A)
Niepewność K _{WA} /K _{pA}	3 dB (A)
Wibracje a _h	≤ 2,5 m/s ²
Waga	930 g

Ważne!

Sprzęt jest dostarczany bez akumulatora i bez ładowarki i może być używany tylko z akumulatorami litowo-jonowymi z serii Power-X-Change! Akumulatory litowo-jonowe z serii Power-X-Change mogą być ładowane tylko za pomocą ładowarki Power-X.

Hałas wytwarzany przez urządzenie może przekraczać 85 dB (A). W takim przypadku operator będzie wymagał środków ochrony przed hałasem. Hałas został zmierzony zgodnie z normami EN IUSO 11203 i EN ISO 3744:2010. Wartość wibracji emitowanych przez uchwyt została ustalona zgodnie z normą EN 60745-1.

Ważne!

Wartość drgań zmienia się w zależności od obszaru zastosowania sprzętu elektrycznego i może przekroczyć określoną wartość w wyjątkowych okolicznościach.

Ogranicz emisję hałasu i wibracje do minimum.

- Używaj narzędzia tylko w doskonałym stanie.
- Regularnie czyść i konserwuj urządzenie.
- Dostosuj swój styl pracy, aby pasował do narzędzia.
- Nie przeciążaj urządzenia.
- Oddawaj urządzenie do serwisu, jeśli jest to konieczne.
- Wyłączaj urządzenie, kiedy nie jest używane.
- Noś rękawice ochronne.

Uwaga!

Zagrożenia dodatkowe

Nawet jeśli urządzenie elektryczne będzie używane zgodnie z instrukcją, pewnych dodatkowych zagrożeń nie da się wykluczyć. Następujące zagrożenia mogą się pojawić w związku z budową i układem urządzenia:

1. Uszkodzenie słuchu, jeśli nie używa się odpowiednich naszników przeciwhałasowych.

2. Uszczerbki na zdrowiu spowodowane wibracjami przenoszonymi przez kończyny górne, jeśli urządzenie używane jest przez dłuższy okres czasu lub nie jest odpowiednio prowadzone i konserwowane.
3. Uszczerbki na zdrowiu spowodowane wibracjami przenoszonymi przez kończyny górne, jeśli urządzenie używane jest przez dłuższy okres czasu lub nie jest odpowiednio prowadzone i konserwowane.
4. Uszkodzenia wzroku jeśli wymagane okulary ochronne nie są noszone.

5. Przed uruchomieniem urządzenia

Urządzenie jest dostarczane bez akumulatora i bez ładowarki.

5.1 Montaż akumulatora

Naciśnij przycisk blokujący (tzw. push-lock) (c) z boku akumulatora, jak pokazano na Rys. (2) i wsuń akumulator w przygotowany uchwyt. Kiedy akumulator jest umieszczony, jak na Rys. 2, upewnij się, że przycisk blokujący zatrzasnął się na właściwym miejscu! Aby usunąć akumulator, należy postępować w odwrotnej kolejności.

5.2 Ładowanie akumulatora (Rys. 3)

1. Wyjmij akumulator z urządzenia. Zrób to, naciskając przycisk blokady.
2. Sprawdź, czy napięcie sieciowe jest takie samo jak zaznaczone na tabliczce znamionowej ładowarki akumulatora. Włóż wtyczkę zasilania ładowarki do gniazdka elektrycznego. Zielona dioda LED zacznie migać.
3. Włóż akumulator (11) do ładowarki (10).
4. W sekcji zatytułowanej "Wskaźnik ładowarki" znajdziesz tabelę z wyjaśnieniem wskaźnika LED na ładowarce. Akumulator może trochę się rozgrzać podczas ładowania. To normalne.

Jeśli akumulator się nie ładuje, sprawdź:

- czy jest napięcie w gniazdku
- czy jest dobry kontakt na stykach ładowania

Jeśli akumulator nadal się nie ładuje, wyślij:

- ładowarkę
- i akumulator

do naszego centrum serwisowego.

Aby zapewnić długi okres eksploatacji akumulatora, powinieneś ładować go niezwłocznie. Musisz naładować akumulator, kiedy zauważysz spadek mocy urządzenia akumulatorowego. Nigdy nie rozładuj akumulatora do końca. To może spowodować powstanie usterki.

5.3 Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora (Rys. 4)

Naciśnij przycisk wskaźnika naładowania akumulatora. Wskaźnik naładowania akumulatora pokazuje status akumulatora za pomocą trzech ikon LED.

Wszystkie trzy ikonki LED są zapalone:

Akumulator jest w pełni naładowany.

2 albo 1 ikonka LED jest zapalona:

Akumulator jest naładowany w wystarczającym stopniu.

1 ikonka LED miga:

Akumulator jest rozładowany, naładuj akumulator.

Wszystkie ikonki LED migają:

Akumulator został całkowicie wyczerpany i jest uszkodzony. Nie używaj ani nie ładuj uszkodzonego akumulatora!

6. Obsługa

6.1 Rekomendowane ustawienia rozrzutu (Rys. 5a/Element 1)

Każdy materiał do rozrzucenia dostarczany jest z instrukcją ile gramów na metr kwadratowy należy rozrzucić. Ustaw niskie natężenie przepływu dla małych ilości i zwiększaj natężenie przepływu dla większych ilości.

Następujące ustawienia są zalecane:

Ustawienie 1+2: Drobne nasiona trawy

Ustawienie 3+4: Lekki nawóz

Ustawienie 5+6: Ciężki nawóz

Ustawienie 7+8: Nawóz w formie granulowanej lub odmrażacz

Uwaga:

Liczne zmienne czynniki (takie jak szybkość chodu, wysokość pracy, szybkość silnika, itp.) nie pozwalają na konkretne rekomendacje ustawień rozrzucania. Raczej, optymalne ustawienia muszą być określone przez użytkownika przed rozpoczęciem pracy.

6.2 Rozrzucanie (Rys. 5a-5c)

Uwaga:

Włącznik/wyłącznik (2), aktywuje otwór na materiał do rozrzucania (D), jak i na koło rozrzutnika (4).

Ustaw prędkość koła rozrzutnika (4) za pomocą regulatora prędkości (6) (1 = najniższa/6 = najwyższa prędkość). Używaj mechanicznego regulatora szerokości rozrzutu (5), aby wpłynąć na szerokość po lewej stronie. Trzymając uniwersalny rozrzutnik przed sobą, tak aby materiał mógł być rozrzucany bez utrudnień, idź normalnym krokiem po powierzchni, na której chcesz ten materiał rozprowadzić.

1. Upewnij się, że Włącznik/wyłącznik (2) nie jest włączony i że regulator bezkrokowy prędkości (6) jest ustawiony na pozycji "1".

2. Umieść rozrzutnik na wybrukowanej powierzchni i wypełnij przegrodę na materiał (3) materiałem do rozrzucenia.

3. Ustaw rekomendowane ustawienia dla odpowiedniego rodzaju materiału, używając regulatora do ustawiania ilości rozrzuconego materiału (1).

4. Ustaw wymaganą szerokość rozrzutu używając regulatora prędkości (6) i mechanicznego regulatora szerokości rozrzutu (5).

5. Uruchom przełącznik Włącznik/wyłącznik (2).

6. Po wykonaniu pracy na niewielkim obszarze, dostosuj ustawienia, jeśli jest to konieczne.

Uwaga: Jeśli moduł przesuwany otworu na materiał do rozrzucenia (Rys. 5b/Element D) się zablokuje, naciśnij Włącznik/wyłącznik (Rys. 5a/Element 2) kilka razy, aby go odblokować.

7. Czyszczenie, konserwacja i zamawianie części zamiennych

Przed odłożeniem lub czyszczeniem sprzętu wyłącz go i wyjmij akumulator.

7.1 Czyszczenie

- Urządzenia zabezpieczające, wentylacja i obudowa silnika powinny być w miarę możliwości wolne od brudu i kurzu. Wycieraj urządzenie czystą szmatką albo przedmuchiuj sprężonym powietrzem pod niskim ciśnieniem.
- Zalecamy czyszczenie urządzenia zaraz po skończeniu używania go.
- Czyść urządzenie regularnie, wilgotną szmatką i łagodnym mydłem. Nie używaj żadnych środków czyszczących ani rozpuszczalników – mogłyby one uszkodzić plastikowe części urządzenia. Upewnij się, że woda nie przedostała się do urządzenia. Przedostanie się wody do elektrycznego narzędzia zwiększa ryzyko porażenia prądem.

7.2 Konserwacja

Wewnątrz sprzętu nie ma innych części, które wymagają konserwacji.

7.3 Zamawianie części zamiennych

Proszę podać następujące dane, podczas zamawiania części zamiennych:

- Rodzaj urządzenia
- Numer produktu urządzenia
- Numer identyfikacyjny urządzenia
- Numer potrzebnej części zamiennej

W celu sprawdzenia aktualnych cen i informacji, udaj się na stronę www.isc-gmbh.info

8. Utylizacja i recycling

Urządzenie jest dostarczane w opakowaniu, w celu zabezpieczenia go przed uszkodzeniami w transporcie. Surowce z tego opakowania mogą być ponownie użyte lub przetworzone. Urządzenie i jego akcesoria są zrobione z różnego rodzaju materiałów, takich jak metal i plastik. Nigdy nie umieszczaj wadliwego urządzenia w domowym zbiorniku odpadów. Urządzenie powinno być zabrane od odpowiedniego punktu i właściwie zutylizowane. Jeśli nie wiesz, gdzie znajduje się punkt zbiórki odpadów, o szczegóły zapytaj w swoim lokalnym urzędzie.

9. Usterki

Urządzenie nie działa:

Sprawdź, czy akumulator jest naładowany i czy ładowarka działa. Jeśli urządzenie nadal nie pracuje, nawet z zasilaniem z siedzi, odeślij je do działu obsługi klienta pod wskazany adres.



Symbol selektywnego zbierania – symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Oznakowanie oznacza jednocześnie, że sprzęt został wprowadzony do obrotu po dniu 13 sierpnia 2005r.

Wyprodukowano przy użyciu substancji, mieszanin i części niebezpiecznych dla środowiska i zdrowia ludzkiego. Według europejskiej dyrektywy 2012/19/EG o starych urządzeniach elektrycznych i elektronicznych oraz włączenia ich do prawa krajowego, zużyte elektronarzędzia należy zbierać oddzielnie i oddawać do punktu zbiórki surowców wtórnych, aby zapobiec szkodom dla środowiska i zdrowia ludzkiego. Alternatywa recyklingu wobec obowiązku zwrotu urządzenia: Właściciel elektronarzędzi w przypadku przekazania własności, jest zobowiązany, zamiast odesłania, do współdziałania we właściwym przetworzeniu. Stare urządzenie może być dostarczone do punktu zbiorczego, który przeprowadza eliminację w myśl krajowego obiegu gospodarczego i ustawy o odpadach. Nie dotyczy to osprzętu i środków pomocniczych załączonych do starego urządzenia, które nie mają części elektrycznych.

10. Wskaźnik ładowarki

Status wskaźnika		Wyjaśnienia i działanie
Czerwony LED	Zielony LED	
Wyłączony	Miga	Gotowy do użycia Ładowarka jest podłączona do zasilania i jest gotowa do użytku; nie ma akumulatora w ładowarce
Włączony	Wyłączony	Ładowanie Ładowarka ładuje akumulator w trybie szybkiego ładowania. Czas ładowania jest wyświetlony bezpośrednio na ładowarce. Ważne! Prawdziwy czas ładowania może nieznacznie różnić się od podanego w zależności od istniejącego ładunku w akumulatorze.
Wyłączony	Włączony	Bateria jest ładowana i gotowa do użycia.

		<p>Następnie urządzenie przechodzi w tryb łagodnego ładowania, aż do pełnego naładowania akumulatora.</p> <p>Aby tak się stało, pozostaw akumulator w ładowarce na jeszcze 15 minut.</p> <p>Działanie:</p> <p>Wyciągnij akumulator z ładowarki, odłącz ładowarkę od prądu.</p>
Miga	Wyłączony	<p>Dostosowane ładowanie</p> <p>Ładowarka przeszła w tryb łagodnego ładowania.</p> <p>Ze względów bezpieczeństwa ładowanie odbywa się wolniej i zajmuje więcej niż godzinę. Powody mogą być następujące:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Akumulator nie był od dawna używany albo pusty akumulator został jeszcze bardziej rozładowany (nadmierne rozładowanie). – Temperatura akumulatora jest poza idealnym zakresem pracy. <p>Działanie:</p> <p>Zaczekaj, aż ładowanie się zakończy, możesz nadal ładować akumulator.</p>
Miga	Miga	<p>Usterka</p> <p>Ładowanie nie jest już możliwe. Akumulator jest uszkodzony.</p> <p>Działanie:</p> <p>Nigdy nie ładuj uszkodzonego akumulatora.</p> <p>Wyjmij akumulator z ładowarki.</p>
Włączony	Włączony	<p>Błąd temperatury</p> <p>Akumulator jest zbyt gorący (np. poprzez wystawienie na bezpośrednie działanie promieni słonecznych) lub zbyt zimny (poniżej 0°C).</p> <p>Działanie:</p> <p>Odłącz akumulator i trzymaj go w temperaturze pokojowej (ok. 20°C) przez jeden dzień.</p>

Informacje serwisowe

Mamy kompetentnych partnerów serwisowych we wszystkich wymienionych w karcie gwarancyjnej krajach, których dane kontaktowe również można znaleźć na karcie gwarancyjnej. Ci partnerzy pomogą we wszystkich sprawach serwisowych, takich jak naprawa, zamawianie części zapasowych i zużywających się lub zakup materiałów eksploatacyjnych.

Należy pamiętać, że następujące części tego produktu podlegają normalnemu i naturalnemu zużyciu, oraz, że następujące części wymagają również użycia jako materiały eksploatacyjne.

Kategoria	Przykład
Części zużywające się*	Akumulator
Materiały eksploatacyjne*	
Brakujące części	

*Niekoniecznie zawarte w zakresie dostawy!

W przypadku wad lub usterek, prosimy zgłosić problem przez Internet na stronie www.isc-gmbh.info. Proszę się upewnić, że podany został precyzyjny opis problemu i odpowiedzi na następujące pytania we wszystkich przypadkach:

- Czy urządzenie w ogóle działało czy też było wadliwe od początku?
- Czy zauważyłeś cokolwiek (objawy lub wady) przed awarią?
- Jakie usterki ma sprzęt według Ciebie (główny objaw)?

Opisz usterkę.

Karta gwarancyjna

Drogi Kliencie,

Wszystkie nasze produkty przechodzą rygorystyczne kontrole jakości, aby zapewnić, że dotrą do Ciebie w idealnym stanie. W mało prawdopodobnym przypadku, że w Twoim produkcie wystąpi usterka, proszę skontaktuj się z naszym działem obsługi pod adresem podanym na tej karcie gwarancyjnej. Możesz również skontaktować się z nami telefonicznie, używając podanego numeru serwisu.

Proszę zwrócić uwagę na następujące warunki, zgodnie z którymi można zgłosić roszczenia gwarancyjne:

1. Te ustalenia gwarancyjne dotyczą tylko konsumentów, czyli osoby zamierzając używać tego produktu nie w celach komercyjnych lub w ramach działalności jednoosobowej. Niniejsze warunki gwarancyjne regulują dodatkowe usługi gwarancyjne, które producent obiecuje nabywcom swoich nowych produktów jako dodatkowe do ich podstawowych praw gwarancyjnych. Ta gwarancja nie wpływa na Twoje ustawowe prawa gwarancyjne. Nasza gwarancja jest dla Ciebie darmowa.

2. Nasza gwarancja obejmuje jedynie wady spowodowane przez materiał lub błąd produkcyjny w produkcie, który zakupiłeś od producenta wymienionego poniżej, i jest ograniczona do naprawy tych usterek lub wymiany urządzenia według naszego uznania.

Należy pamiętać, że urządzenie nie zostało zaprojektowane do użytku komercyjnego, rzemieślniczego lub profesjonalnego. Umowa gwarancyjna nie zostanie utworzona, jeśli produkt był używany komercyjnie, rzemieślniczo lub w warunkach przemysłowych albo został narażony na podobne obciążenia w czasie trwania gwarancji.

3. Nie podlegają naszej gwarancji:

– Uszkodzenia urządzenia spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji montażu lub wynikiem z niewłaściwej instalacji, nieprzestrzegania instrukcji obsługi (na przykład podłączenie do niewłaściwego napięcia sieciowego lub typu prądu), lub nieprzestrzegania instrukcji konserwacji i bezpieczeństwa, lub przez wystawianie urządzenia na nietypowe warunki środowiskowe albo przez brak uwagi i konserwacji.

– Uszkodzenia urządzenia spowodowane nadużyciem lub nieprawidłowym użyciem (na przykład poprzez przeciążenie urządzenia lub użycia niezatwierdzonych narzędzi lub akcesoriów), dostanie się ciał obcych do urządzenia (takich jak piasek, kamienie czy kurz, szkody transportowe), użycie siły lub uszkodzenia mechaniczne (na przykład poprzez upuszczenie go).

– Uszkodzenia urządzenia lub jego części spowodowane normalnym lub naturalnym zużyciem lub przez normalne użytkowanie urządzenia.

4. Gwarancja jest ważna przez okres 24 miesięcy zaczynając od daty zakupu urządzenia. Roszczenia gwarancyjne należy zgłosić przed ukończeniem okresu gwarancyjnego w ciągu dwóch tygodni od zauważenia wady. Żadne roszczenia gwarancyjne nie będą przyjmowane po zakończeniu okresu gwarancyjnego. Oryginalny okres gwarancyjny pozostaje niezmienny nawet jeśli wykonywane były naprawy albo części były wymieniane. W takich przypadkach wykonana praca czy zamontowane części nie spowodują przedłużenia okresu gwarancyjnego i żadna nowa gwarancja nie wejdzie w życie dla wykonanej pracy czy zamontowanych części. Dotyczy to również korzystania z serwisu na miejscu.

5. Prosimy o zgłaszanie uszkodzonego urządzenia pod adresem internetowym w celu zgłoszenia roszczenia gwarancyjnego: www.isc-gmbh.info. Prosimy również o zachowanie rachunku lub innego dowodu zakupu. Urządzenia

zwracane bez dowodu zakupu lub tablicy znamionowej, nie będą objęte gwarancją, ponieważ ich prawidłowa identyfikacja będzie niemożliwa. Jeśli wada jest objęta naszą gwarancją, wtedy urządzenie zostanie albo natychmiast naprawione i zwrócone Tobie, albo wyślemy Ci nowe urządzenie.

Oczywiście z przyjemnością oferujemy również płatne usługi serwisowe dla wszystkich usterek nie objętych przez tę gwarancję i dla produktów, które nie są nią już objęte. Aby skorzystać z naszych usług, prześlij urządzenie na adres naszego serwisu.

Zapoznaj się również z ograniczeniami tej gwarancji dotyczącymi zużywających się części, materiałów eksploatacyjnych i brakujących części, które zostały określone w informacjach serwisowych w tej instrukcji obsługi.

ISC GmbH · Eschenstraße 6 · D-94405 Landau/Isar		EU
Konformitätserklärung		
D erklärt folgende Konformität gemäß EU-Richtlinie und Normen für Artikel	PL deklaruje zgodność wymienionego poniżej artykułu z następującymi normami na podstawie dyrektywy WE.	
GB explains the following conformity according to EU directives and norms for the following product	BG декларира съответното съответствие съгласно Директива на ЕС и норми за артикул	
F déclare la conformité suivante selon la directive CE et les normes concernant l'article	LV raskaidro šādu atbilstību ES direktīvai un standartiem	
I dichiara la seguente conformità secondo la direttiva UE e le norme per l'articolo	LT apibūdina šį atitikimą EU reikalavimams ir prekės normoms	
NL verklaart de volgende overeenstemming conform EU richtlijn en normen voor het product	RO declară următoarea conformitate conform directivei UE și normelor pentru articolul	
E declara la siguiente conformidad a tenor de la directiva y normas de la UE para el artículo	GR δηλώνει την ακόλουθη συμμόρφωση σύμφωνα με την Οδηγία ΕΚ και τα πρότυπα για το προϊόν	
P declara a seguinte conformidade, de acordo com as diretiva CE e normas para o artigo	HR potvrđuje sljedeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikl	
DK attesterer følgende overensstemmelse i medfør af EU-direktiv samt standarder for artikel	BIH potvrđuje sljedeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikl	
S förklarar följande överensstämmelse enl. EU-direktiv och standarder för artikeln	RS potvrđuje sledeću usklađenost prema smernicama EZ i normama za artikal	
FIN vakuuttaa, että tuote täyttää EU-direktiivin ja standardien vaatimukset	RUS следующим удостоверяется, что следующие продукты соответствуют директивам и нормам ЕС	
EE tõendab toote vastavust EL direktiivile ja standarditele	UKR проголошує про зазначену нижче відповідність виробу директивам та стандартам ЄС на виріб	
CZ vydává následující prohlášení o shodě podle směrnice EU a norem pro výrobek	MK ja izjavuva slednata soobraznost согласно EU-директивата и нормите за артикли	
SLO potrjuje sledečo skladnost s smernico EU in standardi za izdelek	TR Ürünü ile ilgili AB direktifleri ve normları gereğince aşağıda açıklanan uygunluğu belirtir	
SK vydáva nasledujúce prehlásenie o zhode podľa smernice EU a noriem pre výrobok	N erklærer følgende samsvar i henhold til EU-direktivet og standarder for artikkel	
H a cikkekhez az EU-irányvonal és Normák szerinti a következő konformitást jelenti ki	IS Lýsir uppfyllingu EU-reglna og annarra staðla vöru	
Universalstreuer GE-US 18 Li (Einhell)		
<input type="checkbox"/> 2014/29/EU	<input checked="" type="checkbox"/> 2006/42/EC	
<input type="checkbox"/> 2005/32/EC_2009/125/EC	<input type="checkbox"/> Annex IV	
<input type="checkbox"/> 2014/35/EU	Notified Body:	
<input type="checkbox"/> 2006/28/EC	Reg. No.:	
<input checked="" type="checkbox"/> 2014/30/EU	<input type="checkbox"/> 2000/14/EC_2005/88/EC	
<input type="checkbox"/> 2014/32/EU	<input type="checkbox"/> Annex V	
<input type="checkbox"/> 2014/53/EC	<input type="checkbox"/> Annex VI	
<input type="checkbox"/> 2014/68/EU	Noise: measured L_{wa} = dB (A); guaranteed L_{wa} = dB (A)	
<input type="checkbox"/> (EU)2016/426	P = KW; L/O = cm	
Notified Body:	Notified Body:	
<input type="checkbox"/> (EU)2016/425	<input type="checkbox"/> 2012/46/EU - (EU)2016/1628	
<input checked="" type="checkbox"/> 2011/65/EU	Emission No.:	
Standard references: EN 55014-1; EN 55014-2; EN 62841-1; EN 62321		
Landau/Isar, den 12.11.2018	 Weichselgartner/General-Manager	 Wei/Product-Management
First CE: 18	Archive-File/Record: NAPR018490	
Art.-No.: 34.154.10 I.-No.: 11018	Documents registrar: Landauer Josef	
Subject to change without notice	Wiesenweg 22, D-94405 Landau/Isar	